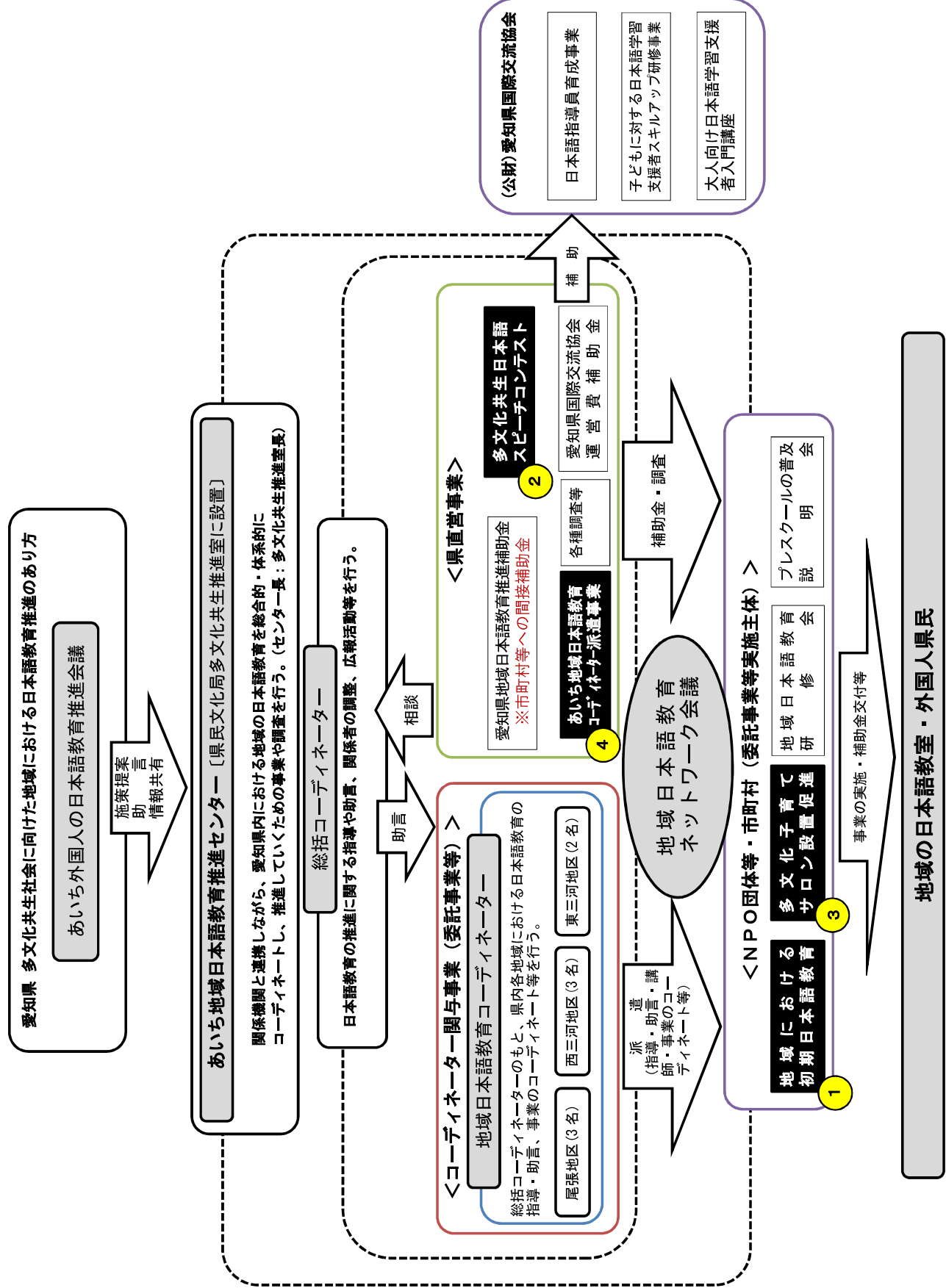


あいち地域日本語教育推進センターの取組

【あいち地域日本語教育推進センター】





はじめての日本語教室



だい き
第1期

「はじめての日本語教室」では、

- 日本語がほとんどわからない外国人のみなさんと日本語サポーターが交流しながら、日本語を勉強します。
- 地域のイベントに参加することもあります。

日時：9月20日～11月29日の毎週日曜日

13:30～16:30（13:15から受付します。）※11月29日は16:45まで

回数：11回

場所：第1回～9回は①で行います。第4回、10回、11回は②で行います。

- 蒲郡市生きがいセンター 201 学習室
- 蒲郡市民会館



持ち物：鉛筆、ノート 対象：16歳以上 定員：20名

申込：この日本語教室で勉強したい人は、FAX又は郵送で次の受講申込書を送るか、

メールで次の内容を教えてください。（申込9月17日（木曜日）まで）



はじめての日本語教室 第1期 申込書

名前		在留資格	
住所		国籍	
電話番号		メールアドレス	

※ 申込みが多くて参加できないときは連絡します。 ※ 定員に余裕がある場合は、当日でも参加できます。

※ 記録のため、活動中に写真やビデオを撮ります。嫌な人は申し出てください。

※ 参加するときはマスクをつけてください。 ※ 教えてもらった情報は、他のことには使いません。

問い合わせ先・申込先

愛知県 多文化共生推進室

住所：〒460-8501

名古屋市中区三の丸3-1-2

TEL：052-954-6138

FAX：052-971-8736

Eメール：tabunka@pref.aichi.lg.jp

URL：https://www.pref.aichi.jp/soshiki/tabunka/



愛知県多文化共生シンボルマーク

主催：愛知県

共催：蒲郡市

受託団体：学校法人小津奨学会 名古屋経営会計専門学校

べんきょう ないよう
勉強する内容



がつ にち がつ にち まいしゅうにちようび
9月20日～11月29日 (毎週日曜日)

かい回	つき月	ひ日	かいじょう会場	てーまテーマ	おもかつどう主な活動
かい1回	がつ9月	にち20日	① 201	おりえんてーしょん オリエンテーション 自己紹介	おりえんてーしょん オリエンテーション、 にほんごレベルチェック 日本語レベルチェック なまえくにしょうかい 名前や国を紹介する
かい2回		にち27日		わたしにいち わたくしの日 かぞく 家族	いちにち 一日になにをするか話す じぶんかぞく 自分の家族について話す
かい3回	がつ10月	にち4日		す 住んでいる所 かもの 買い物	す 住んでいる所になにがあるか話す じぶんかもの 自分がいつでもどこで買い物するか話す
かい4回		にち11日	② かいぎしつ 会議室1	たもの 食べ物 りょうり 料理	す 好きな食べ物について話す じぶんくにりょうりしょうかい 自分の国の料理を紹介する
かい5回		にち18日	① 201	かい 5回～10回のトピックは、みんなで決めます。	
かい6回		にち25日			
かい7回	がつ11月	にち1日			
かい8回		にち8日			
かい9回		にち15日			
かい10回		にち22日	② かいぎしつ 会議室1		
かい11回		にち29日	② ちゅうかいぎしつ 中会議室	ふくしゅう 復習と発表の準備 はっぴょう 発表とふりかえり	これまでべんきょう 勉強したことをみなお 見直す できるようになったことをはっぴょう 発表する

かいじょう
会場①：蒲郡市生きがいセンター



かいじょう
会場②：蒲郡市民会館



◆住所◆

がまごおりしんめいちょう
蒲郡市神明町 2-2

◆行き方◆

でんしゃ
電車の場合：JR蒲郡駅 (北口) 徒歩7分
ちゅうしゃじょう
駐車場：あり (無料)

◆住所◆

がまごおりしきえまち
蒲郡市栄町 3-30 市民会館

◆行き方◆

でんしゃ
電車の場合：JR蒲郡駅 (南口) から徒歩5分
ちゅうしゃじょう
駐車場：あり (無料)

2020年度

初期日本語教育向け指導者養成講座

～受講者募集～



日本語がほとんど分からない外国人の方が日本語教室に来た時、どう教えたらいいのかわかったことはありませんか？

そこで、本事業で開発する教材を使い、初期レベルの学習者のコミュニケーション能力を高めるための支援ができるような人材を養成するための講座を行います。講座では、座学だけでなく、初期日本語教室に参加した体験を踏まえたワークショップも行います。日本語を教えるスキルアップにもつながるものです。

興味のある方、是非参加してください！

■日時＜全6回（連続講座）＞

無料

定員 20名程度

（希望者が多い場合は抽選）

第1回	9月26日(土)	10時～16時
第2回	10月10日(土)	10時～16時
第3回	10月24日(土)	10時～16時
第4回	11月14日(土)	10時～16時
第5回	11月28日(土)	10時～16時
第6回	12月12日(土)	10時～16時

※ 講座の中で合計1時間の休憩をとります。

■場所：蒲郡市民体育センター 大会議室
※第2回は蒲郡市民会館 大会議室

■対象：地域の日本語教室において初期日本語教育を行う意志のある方

■条件：全回出席してください。また、「はじめての日本語教室 第1期」に3回以上日本語サポーターとして参加してください。養成講座に5回以上出席し、「はじめての日本語教室 第1期」に3回以上参加した方に修了証を交付します。

■申込：FAX又は郵送で次の受講申込書をお送りいただくか、メールで以下の事項をお知らせください。（申込〆切9月23日（水曜日））

初期日本語教育向け指導者養成講座 受講申込書

氏名		活動歴 (ある方のみ)	[教室名]	[年数]
住所	〒			
電話番号		メールアドレス 又はFAX番号		
志望動機				

※ 9月23日（水曜日）までにお送りください。

※ 参加の可否については、9月25日（金曜日）までにメール又はFAXで御連絡いたします。

※ お送りいただいた個人情報は、当教室以外では使用しません。

問合せ先・申込先

愛知県 県民文化局 県民生活部 社会活動推進課 多文化共生推進室

住 所：〒460-8501 名古屋市中区三の丸三丁目1番2号

T E L：052-954-6138 F A X：052-971-8736 Eメール：tabunka@pref.aichi.lg.jp

U R L：https://www.pref.aichi.jp/soshiki/tabunka/



愛知県多文化共生シンボルマーク

主催：愛知県 共催：蒲郡市 受託団体：学校法人 小津奨学会 名古屋経営会計専門学校

回	日時	内容	講師
1	9月26日(土) 10時~16時	事業説明、受託者紹介	愛知県職員 名古屋経営会計専門学校職員
		蒲郡市の多文化共生事情	蒲郡市職員
		地域における初期日本語教育の必要性と在り方	よねせ はるこ 米勢 治子 (東海日本語ネットワーク)
		蒲郡市初期日本語教室の枠組み	名古屋経営会計専門学校職員
☆	日本語教室開催日 9月27日(日) 10月4日(日)		
2	10月10日(土) 10時~16時	地域における初期日本語教育をとりまく諸課題	いとう 伊藤クリスティーナ (Bri Asia 合同会社)
		地域における初期日本語教育の考え方	ちば つきか 千葉 月香 (あいち地域日本語教育推進センター)
☆	日本語教室開催日 10月11日(日) 18日(日)		
3	10月24日(土) 10時~16時	「はじめての日本語教室」での活動実践の分析	名古屋経営会計専門学校職員
☆	日本語教室開催日 10月25日(日) 11月1日(日) 8日(日)		
4	11月14日(土) 10時~16時	地域における初期日本語教室の実践事例	名古屋経営会計専門学校職員
		対話型教室での日本語習得のメカニズム	米勢 治子
		学習のPDCA サイクルと自律学習の支援	千葉 月香
☆	日本語教室開催日 11月15日(日) 11月22日(日)		
5	11月28日(土) 10時~16時	地域日本語教室で起こりやすい問題とその解決	米勢 治子
		地域日本語教室における関係作りの重要性	
		生活につながる日本語学習支援	
☆	日本語教室開催日 11月29日(日)		
6	12月12日(土) 10時~16時	まとめとふりかえり	名古屋経営会計専門学校職員
		修了式	

会場①：蒲郡市民体育センター



◆住所◆

蒲郡市緑町3-69

会場②：蒲郡市民会館



◆住所◆

蒲郡市栄町3-30

2020年度外国人県民による多文化共生日本語スピーチコンテスト
本選出場者名簿（五十音順）

■小学生の部（8名）

氏名	題名	学校・所属	母語
ジュニアンティ ハルミ	しなやかにわたらしく生きる	蒲 ^{かたはら} 郡市立形原北小学校（6年）	インドネシア語
高 ^{たかはし} 橋 ニコリ	好きになってきた大そうじ	安 ^{しやうなん} 城市立祥南小学校（5年）	ポルトガル語
トレド アイラシン デルラ	愛されるチームとは	蒲 ^{みやひがし} 郡市立三谷東小学校（6年）	タガログ語
ヒラサカ ユカ	ヒーロー	安 ^{しやうなん} 城市立祥南小学校（5年）	ポルトガル語
ヤスダ ヒメカ	たくさんの友だちをつくりたい	知 ^{ちりゅうひがし} 立市立知立東小学校（4年）	スペイン語
山 ^{やまもと} 本 紗 ^さ 由 ^ゆ 美 ^み	わたしの大切な場所	刈 ^{あさひ} 谷市立朝日小学校（6年）	ポルトガル語 スペイン語
レガスピ ホダ ダニエラ ジオ	コロナと夢の戦い	安 ^{しやうなん} 城市立祥南小学校（6年）	タガログ語
姜 ^ろ 家 ^が 寧 ^{ねい}	将来の夢	刈 ^{あさひ} 谷市立かりがね小学校（5年）	中国語

■中学生の部（5名）

氏名	題名	学校・所属	母語
コラシニ リビア	将来の夢	豊 ^{とうよう} 橋市立東陽中学校（2年）	ポルトガル語
徐 ^{じょ} 浩 ^{ひろ} 正 ^{まさ}	日本に来てよかった	安 ^{あさひ} 城市立桜井中学校（1年）	中国語
須 ^{すどう} 藤 アケミ	大きな夢	岩 ^{なんぶ} 倉市立南部中学校（2年）	ポルトガル語
パヒラガオ アイコ クラリス ラミス	言葉のあざやかさ	蒲 ^{みや} 郡市立三谷中学校（1年）	フィリピン語
吉 ^{きち} 沢 かおり	将来の夢	豊 ^{とうよう} 橋市立東陽中学校（2年）	ポルトガル語

■高校生以上一般の部（7名）

氏名	題名	学校・所属	母語
スラストリ ロナウリ グルトム	日本とインドネシアの介護の違い	共 ^{きやうわ} 和病院	インドネシア語
ノフィ アミニンシ	人を見た目で判断するな	社会福祉法人サン・ビジョン 特別養護老人ホームジョイフル名駅	インドネシア語
プロス ジェネット ナングカス	諦めずに夢を叶える	社会福祉法人福 ^{ふくじゆえん} 寿園 特別養護老人ホーム武 ^{たけとよふくじゆえん} 豊福寿園	タガログ語
ベイリー エミリー ルイズ	中の価値	なごやわいえむしーえーにほんごがくいん 名古屋YMCA日本語学院	英語
マイ バトエット ニ	日本人の友達	名古屋YMCA日本語学院	ベトナム語
レ ヴ ミン ホア	日本で学んだ「やさしさ」	豊 ^{ひら} 城大学 経営学部経営学科（1年）	ベトナム語
レ ファム カイン リン	難しいですが面白いです	名古屋YMCA日本語学院	ベトナム語

オンラインだよ！
ZOOMで
実施します♪

令和2年度 愛知県「多文化子育てサロン」設置促進事業

ママノワ

Roda das Mães from Toyota

日本、ブラジル、ペルーなど様々なカルチャーが交わる、
オンラインの子育て広場です♪

対象：育児中のママ・パパ 場所：お持ちのパソコンから（WI-FI環境を推奨）
お金：無料 言語：日本語・ポルトガル語 各回定員20組ほど

第1回サロン

「ママのためのアロマ教室」



ブラジル人ママが教える子育てに役立つおすすめのアロマ！
子どもにも、ママにも効果的なリラクゼーションを
取り入れて、のびのびと子育てを楽しもう！

2020年9月26日（土）10:00～11:00

フェルナンダ先生

アロマセラピーを中心にリラクゼーションをママたちに届けています。

**登録は
ここから！**
第1回サロン申込用



参加申し込みについて

①



②



① 登録内容を入力

② 登録を押して、

完了！！

各回のサロンの翌日以降から、次の回の申込みができます。
詳細は、裏面下部のFacebookをご確認ください。



主催：愛知県 受託団体：特定非営利活動法人 希望の光
連絡先：✉ kibo.aichi@gmail.com ☎ 0565-46-1844

令和2年度 愛知県「多文化子育てサロン」設置促進事業

バイリンガルってどう育てる？日本語と外国語の使い分け、
など、いまどきの多文化な子育てで
気になる情報がみつかるかも！

10月以降のスケジュールをチェック✓

第2回サロン 10月10日(土) ~~10:00~11:00~~ 8:00~9:00

「おうちではじめるモンテッソーリ」



ロバート先生

モンテッソーリ学校で勤務され、バイリンガル子育てをされているロブ先生からおうちでできる工夫や簡単な遊びなどを教えてもらいます！
たのしくことばを育てるヒントをもらえますよ！

英語講師としてモンテッソーリ学校などで勤務し、
楽しく言語習得をするポイントなどを発信しています。

※モンテッソーリ教育とは、子どもが関心ある遊びから学びを導くものです♪

第3回サロン 11月1日(日)10:00~11:00

「親子のバイリンガル子育て教室」



おぬきだすけ

小貫大輔先生

ブラジルで子育てを経験された小貫先生と一緒にバイリンガルな子育てについてお話をしましょう。それぞれの経験を共有しながら、多文化な子育てとは何かみんなで考えてみます。日頃から悩んでいることなども相談してみませんか？

バイリンガル子育てのご経験をもち、多文化共生に関わる様々なプロジェクトに携わっています。

第7回まで実施します！

第4回以降の詳細はFacebookページでご確認を！

FOLLOW US!



主催：愛知県 受託団体：特定非営利活動法人 希望の光
連絡先：✉ kibo.aichi@gmail.com ☎ 0565-46-1844

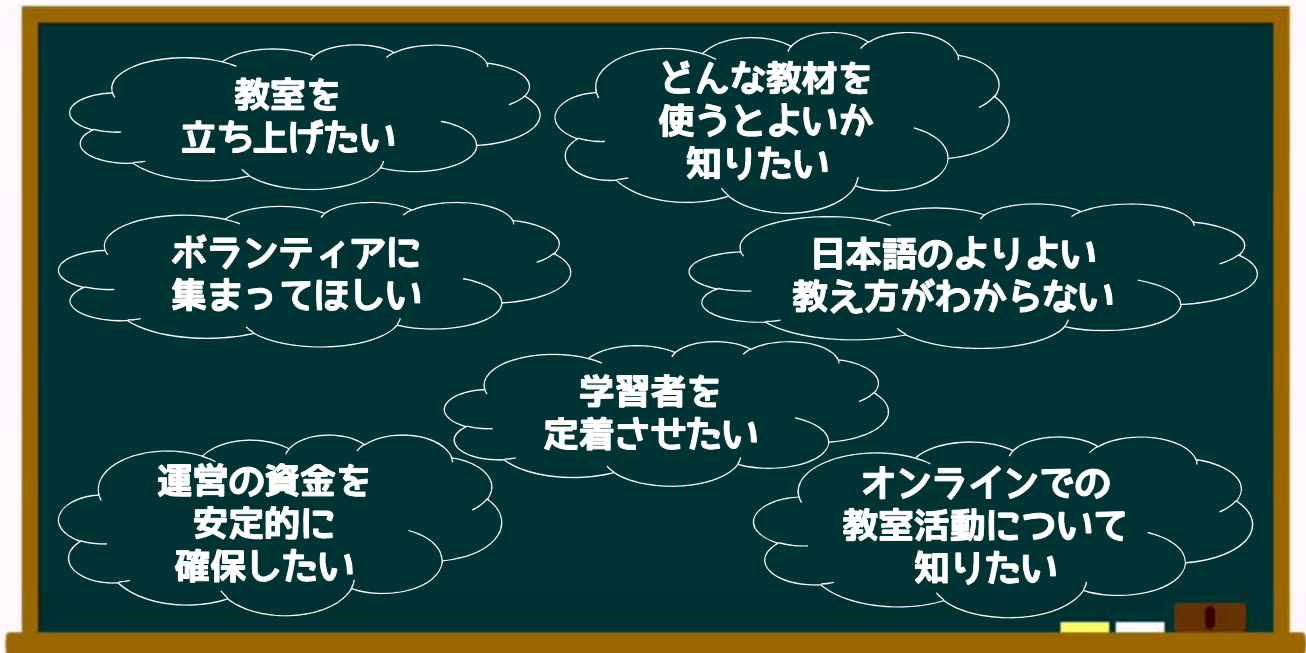
地域の日本語教室についてお悩みの皆様へ

あいち地域日本語教育 コーディネーター



派遣費用無料!!

を派遣します!



こんなお悩みはありませんか??

あいち地域日本語教育日本語教育コーディネーターが、
運営経験や専門的知識を活かして、みなさんのお手伝いをします!

まずはお気軽にご相談ください!

**募集
期間**

2020年9月1日(火)
～2021年1月12日(火)

**派遣
期間**

2020年9月14日(月)
～2021年2月14日(日)

※申込方法は裏面をご覧ください。

■問合せ先

愛知県県民文化局県民生活部社会活動推進課多文化共生推進室

☎ TEL : 052-954-6138 ✉ E-mail : tabunka@pref.aichi.lg.jp

🌐 URL : [https://www.pref.aichi.jp/soshiki/tabunka/
aichi-coordinator2020.html](https://www.pref.aichi.jp/soshiki/tabunka/aichi-coordinator2020.html)

■問合せ受付の曜日・時間

月～金曜日(祝日・年末年始を除く) 午前8時45分～午後5時30分

あいち地域日本語教育コーディネーター

を派遣します!



派遣
対象

地域の日本語教室、
NPO法人、市町村、
市町村国際交流協会等

派遣
内容

1団体あたり5回まで
(1回あたり2時間程度)

※派遣可能な総時間数を超えた場合は、
派遣をお断りします。ご了承ください。

派遣者

文化庁「地域日本語教育コーディネーター研修」修了者、
大学研究者及びそれに相当する実務経験者等

費用はまったくかからないのですか？

県から派遣する派遣者の謝金及び旅費については、県が負担します。それ以外にかかる費用(相談時の電話代、資料印刷代等)は、お申込者様のご負担となります。



派遣されるコーディネーターは、指定できますか？

ご希望があればお聞きしますが、最終的には県が選定いたします。日程や相談内容によっては、ご希望に沿えない場合がありますので、ご了承ください。



派遣回数や時間は決まっていますか？

1団体あたり、1回あたり3時間、計5回(15時間)を上限としています。1回1時間のみでも可能です。

講師を派遣してもらえませんか？

当派遣事業は、コーディネーターが持つ経験や知見からアドバイスを行い、日本語教室等の課題解決に向けたサポートを目的としています。
研修講師、講演会等における講師となる場合や、教室のイベント等の実施自体に携わる場合などは、派遣の対象外となります。

申込方法

- ①派遣相談 **表面の問合せ先に、電話又はE-mailにて、ご連絡ください。**
E-mailの場合は、件名を「コーディネーター派遣依頼」とし、以下のいずれかを問合せ先に送信してください。
 - ・「派遣申込書」(問合せ先のWebページに掲載)
 - ・1.団体名、2.団体所在地、3.担当者部署・役職・氏名、4.電話番号、5.FAX番号、6.E-mailアドレス、7.主な相談内容、8.初回派遣希望日時(メールの本文に記入)
- ②派遣決定 申込内容に基づき、電話等にて事前ヒアリングを行い、派遣の可否について決定しご連絡します。
- ③派遣実施 あいち地域日本語教育コーディネーターが、訪問等によりご相談に応じます。